

Briuselis, 2018 m. spalio 11 d.  
(OR. en)

13047/18

**CADREFIN 257**  
**RESPR 36**  
**POLGEN 176**  
**FIN 782**

## **PRANEŠIMAS**

---

nuo:	Pirmininkaujančios valstybės narės
kam:	Tarybai
Dalykas:	2021–2027 m. daugiametė finansinė programa. Dabartinė padėtis

---

Rengiantis 2018 m. spalio 16 d. įvyksiančiam Bendrųjų reikalų tarybos posėdžiui, delegacijoms priėdė pateikiamas pirmininkaujančios valstybės narės pranešimas, kuriame apibūdinama darbo, susijusio su 2018 m. gegužės 2 d. priimtais Komisijos pasiūlymais dėl 2021–2027 m. daugiametės finansinės programos (DFP), dabartinė padėtis.

**I. IVADAS**

1. Vadovaudamasi 2018 m. birželio mėn. Europos Vadovų Tarybos susitikime pateiktomis rekomendacijomis, pirmininkaujanti valstybė narė siekia visapusiškos ir kuo greitesnės pažangos su pasiūlymų dėl daugiametės finansinės programos (DFP) rinkiniu susijusiame darbe.
2. Siekdama palengvinti darbą visais lygmenimis, pirmininkaujanti valstybė narė pageidauja toliau informuoti ministrus apie pasiūlymų dėl DFP rinkinio nagrinėjimą Taryboje. Šioje antrojoje<sup>1</sup> ataskaitoje apibūdinamas nuo ankstesnio Bendrųjų reikalų tarybos posėdžio atliktas darbas, remiantis Daugiametės finansinės programos *ad hoc* darbo grupėje (DFP *ad hoc* darbo grupė) ir Nuosavų išteklių darbo grupėje įvykusių diskusijų rezultatais ir 2018 m. rugsėjo 19 d.–spalio 5 d. laikotarpiu delegacijų pateiktomis pastabomis.
3. Po 2018 m. rugsėjo 18 d. įvykusių diskusijų Bendrųjų reikalų tarybos posėdyje, pirmininkaujanti valstybė narė ėmėsi darbo techniniu lygmeniu, siekdama DFP *ad hoc* darbo grupėje (keturiuose posėdžiuose<sup>2</sup>) nustatyti galimus būsimos derybų schemos projekto elementus, kartu toliau nagrinėdama pasiūlymus dėl nuosavų išteklių (dviejuose posėdžiuose<sup>3</sup>).
4. Nustatydama galimus būsimos derybų schemos projekto elementus, pirmininkaujanti valstybė narė nori pateikti išsamią visų klausimų apžvalgą ir galimas pasirinkimo galimybes, kurias reikia toliau svarstyti ir racionalizuoti politiniu lygmeniu. Tik pirmininkaujanti valstybė narė yra atsakinga už galimų būsimos derybų schemos projekto elementų parengimą ir plėtojimą. Jie nėra privalomi nė vienai delegacijai.
5. DFP *ad hoc* darbo grupė pirmiausia aptarė galimą būsimos derybų schemos projekto struktūrą. Tada kelių posėdžių metu delegacijos pasikeitė nuomonėmis apie galimus būsimos derybų schemos projekto elementus, susijusius su horizontaliaisiais klausimais, I išlaidų kategorija (Bendroji rinka, inovacijos ir skaitmeninė ekonomika), III išlaidų kategorija (Gamtos ištekliai ir aplinka), V išlaidų kategorija (Saugumas ir gynyba) ir VII išlaidų

---

<sup>1</sup> Pirmoji ataskaita buvo pateikta prieš 2018 m. rugsėjo 18 d. Bendrųjų reikalų tarybos posėdį (dok. ST 11871/18).

<sup>2</sup> 2018 m. rugsėjo 19 d., 24 d. ir 28 d. ir 2018 m. spalio 5 d.

<sup>3</sup> 2018 m. rugsėjo 21 d. ir 2018 m. spalio 9 d.

kategorija (Europos viešasis administravimas). 2018 m. spalio 3 d. ir spalio 10 d. apie atliktą darbą buvo informuotas Nuolatinųjų atstovų komitetas, jis pateikė politines gaires.

6. Šių galimų elementų nustatymas dar tebevyksta, nes šie elementai dar kis atsižvelgiant į diskusijų DFP *ad hoc* darbo grupėje, Nuosavų išteklių darbo grupėje, Nuolatiniaame atstovų komitete ir Bendrųjų reikalų taryboje rezultatus.
7. Komisija toliau prisideda palengvindama darbą techniniu lygmeniu, visų pirma pateikdama papildomus atsakymus į delegacijų klausimus.

## **II. DARBO TARYBOJE DABARTINĖ PADĖTIS**

8. Nedarant poveikio vykstančioms diskusijoms, pirmininkaujanti valstybė narė norėtų akcentuoti tam tikras temas.

### ***Horizontalieji klausimai***

9. Reikės toliau dirbti, kad būtų rasta **tinkama pusiausvyra** biudžeto atžvilgiu siekiant reaguoti į dabartinius ir būsimus iššūkius ir politikos prioritetus 27 valstybių narių Sąjungoje. Tai apima sanglaudą ir žemės ūkį, taip pat darbotvarkės, dėl kurios vadovai susitarė Bratislavoje ir Romoje, įgyvendinimą.
10. Nors visos delegacijos pritaria tinkamo **lankstumo** idėjai, nuomonės toliau skiriasi dėl šio principo aspektų atsižvelgiant į bendrą DFP struktūrą. Visų pirma, tebesilaikoma skirtingų pozicijų dėl to, ar tam tikros lankstumo priemonės turėtų būti įtrauktos į biudžetą viršijant įsipareigojimų ir mokėjimų viršutinės ribas ar jų neviršijant. Kai kurios delegacijos pageidauja supaprastinti šių priemonių struktūrą, pabrėždamos dabartinės sistemos sudėtingumą.

### ***Konkrečios išlaidų kategorijos***

11. Kalbant apie **I išlaidų kategoriją (Bendroji rinka, inovacijos ir skaitmeninė ekonomika)**, iki šiol vykę debatai atskleidė būtinybę toliau svarstyti programos „Europos horizontas“ pažangumo kriterijus, programų papildomumą ir sumų perkėlimus iš Sanglaudos fondo į Europos infrastruktūros tinklų priemonę.

12. **Kalbant apie III išlaidų kategoriją (Gamtos ištekliai ir aplinka)**, be klausimo dėl Sutartimis grindžiamų BŽŪP tikslų svarbos ir BŽŪP indėlio siekiant klimato tikslų, nustatyta, kad būsimoms diskusijoms itin svarbūs yra šie klausimai:
- i) tiesioginių išmokų išorės konvergencija, taip pat šių tiesioginių išmokų viršutinės ribos nustatymas stambiams ūkiams;
  - ii) bendras kaimo plėtros finansavimas, įskaitant galimą viršutinės ribos nustatymą pereinamojo laikotarpio regionams;
  - iii) žemės ūkio rezervas.
13. **Kalbant apie V išlaidų kategoriją (Saugumas ir gynyba)**, debatuose daugiausia dėmesio skirta Sąjungos paramai branduolinių įrenginių eksploatavimo nutraukimo projektams.
14. **Kalbant apie VII išlaidų kategoriją (Europos viešasis administravimas)**, delegacijos pabrėžė administracinių išlaidų skaidrumo svarbą ir paragino būsimoje 27 valstybių narių Sąjungoje dar labiau padidinti veiksmingumą ir sutaupyti lėšų.

#### *Nuosavi ištekliai*

15. Siekdama palengvinti diskusijas Nuosavų išteklių darbo grupėje, Komisija pateikė ne vieną techninį dokumentą, kuriame pateikiami duomenys ir prielaidos, susiję su pasiūlymo dėl supaprastintų PVM pagrįstų nuosavų išteklių, pasiūlymo dėl naujų ES nuosavų išteklių, tradicinių nuosavų išteklių (TNI) ir BNPj pagrįstų nuosavų išteklių projekcijomis. Vis dar reikia, kad Komisija pateiktų papildomų duomenų, kad būtų galima tiksliai apskaičiuoti pasiūlymų poveikį nacionaliniams įnašams.

### **III. SANTYKIAI SU KITOMIS INSTITUCIJOMIS**

16. Vadovaudamasi 2018 m. gegužės 2 d. Bulgarijos Ministro Pirmininko B. Borissovo laiške išdėstytu požiūriu, pirmininkaujanti valstybė narė tęsė nusistovėjusią praktiką rengti pasikeitimus nuomonėmis su Europos Parlamento (EP) atstovais prieš ir po kiekvieno Bendrųjų reikalų tarybos posėdžio, kai į to posėdžio darbotvarkę įtrauktas DFP klausimas. 2018 m. rugsėjo 17 d., prieš Bendrųjų reikalų tarybos posėdį, pirmininkaujanti valstybė narė susitiko su EP atstovais, kad informuotų juos apie dabartinę darbo padėtį, o 2018 m. rugsėjo 25 d. – kad informuotų juos apie debatus, surengtus 2018 m. rugsėjo 18 d. Bendrųjų reikalų tarybos posėdyje.

17. Ta proga EP atstovai iškėlė klausimą dėl derybų dėl DFP tvarkaraščio ir susijusių derybų dėl nuosavų išteklių svarbos. Jie paaiškino, kad EP balsuos dėl pranešimo dėl DFP dokumentų rinkinio ne vėliau kaip lapkričio mėn. viduryje, o tai užtikrins galimybę susitarti dėl EP derybų įgaliojimų dėl daugumos sektorinių pasiūlymų.
18. Reaguodamas į Nuolatinių atstovų komiteto Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui (EESRK) ir Regionų komitetui<sup>4</sup> pateiktą prašymą, 2018 m. rugsėjo 19 d. EESRK priėmė nuomonę dėl DFP dokumentų rinkinio<sup>5</sup>.

#### **IV. TOLESNI VEIKSMAI**

19. Po 2018 m. spalio 16 d. Bendrųjų reikalų tarybos posėdžio pirmininkaujanti valstybė narė ketina toliau laikytis tokio paties požiūrio ir kartu su delegacijomis nustatyti, apsvarstyti ir palapsniui parengti papildomus galimus būsimos derybų schemos projekto elementus.
20. Bendrųjų reikalų taryba dar kartą svarstys šį dokumentą 2018 m. lapkričio 12 d. posėdyje.

---

<sup>4</sup> Plg. dok. ST 10993/18. Regionų komitetas turėtų priimti nuomonę dėl DFP dokumentų rinkinio 2018 m. spalio 9 d.

<sup>5</sup> Plg. dok. ST 12651/18.